

50 Centimes

ALGER 3 Rue Palma Téléphone 201-11

TUNIS 30. Rue S. Boukrisan Téléphone 34-40

PUBLICITÉ 28, Rue S. Boukrisan - TUNIS Téléphone 34-40

العزّام

الزمان يبحث بين الامس واليوم

وعسى ان تكبروا شيئا وهو خير لكم (قرآن كريم)

الشعوب كالأفراد تصمد للمصاعب وتلبث مدة ساهية كالثبات في الماء يجس نفسه ثم يعود الى سطح الماء حتى يندفع للنفس بقوة وسرعة عجيبين. كذلك الأمة تفتيق من الصدمة فتفتح لها آفاق جديدة من التفكير وتريد اصلاح ما افسدته قبل وتحاشي الوقوع في غلط شنيع جديد وكتب التاريخ ملئ بالتثورات الذهنية والاجتماعية والاقتصادية التي تعقب الحوادث الكبرى والثورة الوطنية الفرنسية الحالية التي يقودها في حزم وهندو اماريشال بيتان اكبر شاهد حي بين ايدينا.

ونحن في تونس التي مست بلدنا غيرا الحوادث التي لا زال العالم يتخطى فيها الى الآن نحن الآن على ابواب شبه ثورة اقتصادية. فقد ادر كسا ميس الحاجة الى شراء كل ما هو تونسي والى مد يد المساعدة الى الصانع التونسي والى رفع مستوى الصناعات التونسية والى الدعاية لها بين ظهرانينا ولدى جيراننا الاقربين. وازمان يساهم في تعزيز الصناعات التونسية بنشر ابحاث عن الصناعات التونسية في اعداد متوالية قديما وحديثا مفتشا عن الوسائل التي يمكن بها رفع الصناعات التونسية الى مستوى جدير بالتقدير والاحترام.

اتونسي شغوف بالصناعة

للاب ديمرسان البجاجة المشهور طريقة في البحث لا تخلو من فائدة وحق فهو يستدل على الحياة التونسية وعلى الروح التونسية بالامثال الشائعة والمتداولة بكثرة على افواه العامة.

وعلى طريقته في البحث نجد الامثال التي تعزز الصانع وترفع من قدره لا تحصى ولا تعد وحسبنا هنا ان نورد المثل المشهور «يوفي مال الجدين وتبقى صنعة اليدين» والحكاية التي تردف هذا المثل مشهورة يعرفها التونسيون ويظلمها احد امراء التجارة في اوائل هذا القرن الهجري وتتلخص في ان احدهم اغنياء التونسيين سمع بجمال جارة له فغري التزويج بها وطالب من ابها ذلك الا ان هذا الأخير وكان نجارا امتنع من تزويجه بها لان الغني كان لا يحرف له وعين حاول الغني افقاعه بان مستقبله مضمون وان الغافلة لا تهدده.

واشد الوله بالفي فراى ان احسن وسيلة للفوز بانه التجارة هو ان يحسن صناعة واختار التجارة وفنى مدة حتى اتقنها ولما رجع الى اب الفتاة واتساق لفوز على فتيته امتحنه هذا الأخير وصاهره لما ادرك ان زوج ابنته يتقن حرفة ما. وتسمى الايام والاعوام فتسرب وتلاشي ثروة الغني فيستير صهره فيذكره هذا الأخير قائلا: «يوفي مال الجدين وتبقى صنعة اليدين»

ويفتح صاحبنا دكانا للتجارة وينجح ويصير امينا في صناعته. وقد ذكر بحساسة فرنسي زار تونس سنة ١٨٨٣ ان اعيان التونسيين يعلمون ابناءهم الصناعات وان الفخر كل الفخر للمرجل الوجهي في تونس ان يكون ذا حرفة وهكذا تبرى الروح الصناعية مغروسة في نفوس التونسيين من قديم الزمان. اما القيمة الصناعية التي كانت لتونس في اوائل الاحتلال اي منذ ستين سنة فما نحن نقول ما كبه المسوق شارل لامسان الذي زار تونس سنة ١٨٨٣ ودرس كل صناعة فيها واعطى احصائيات عن الصناعات والصناع في كتابه الذي سماه تونس واياتها.

٧٢٠٠ نساج في تونس

«ان الداخل لاسواق تونس وهي متماسكة متحاذية ينهر للحركة الشديدة والمليحة والذهاب التي لا تنقطع طول النهار فالنساجة مثلا يتجاوزون ٧٢٠٠ الفا وماتين اعراف وستة الاف فلفات وهكذا يدرك البراي ان الائمة التي تزخر بها دكاكين التونسيين لم تكن مجلوبة من اوروبا». وقد تحدثت باسهاب عن كل صناعة مما سفرد له ابحاث في اعدادنا القادمة وندرس كل صناعة بمفردها.

رجاء

ولما رجاء نوجه في ان واحد الى الحكومة والى القراء الى الحكومة - وليس من عملنا ان نخط لها سير تشجيع الصناعات التونسية فهي تستطيع ان تفتح معارضا صناعات وجوائز للصناع - وانما كل رجاءنا التعجيل بهذا. والى القراء وفيهم نافع والحريف الصانع ليتقن عمله والحريف ليشتري تونس حتى يتكون لنا افصادا مطلقا في السعادة للجميع.

والدعاية

الدعاية يجب ان لا تهمل الدعاية التي عرفها تاجر بمان في القرن الثاني للهجرة عندما ركزت لديه كمية من القماش الاسود وكانت العرب تستكثر هذا اللون اذ انه شعار الحزن فراح يبحث عن فاعر يمد له هذا القماش - والشعراء هم صف ذلك العصر - حتى غسر على من قال: واظنه العرجي

قل للمليحة في الخمار الاسود ماذا فعلت بعاشق متعب فهاقت نساء مكة والمدينة على اقتناء هذا القماش وكلا منهن ضريبة خمارا على جيبها لتكون هي مليحة الشاعر.

الدعاية يجب ان يعمل لها الكل وان تجند لها كافة الاهدان والاقلام. وموعدا للعدة القادم حيث تنشر البحث الاول عن النسيج وصناعته في تونس.

سير الحوادث

في اسبوع

٣٠ جانفي - نشرت «السيدي تلغراف» احصائية عن عدد الضحايا البريطانيين في معارك سيدي البراني وبرديا وطبرق ٨٠٠ بين فيل وجريج يقابلها ٤٠ ألف اسير ايطالي في معركة سيدي البراني ٨٠٠ بين فيل وجريج في معركة برديا يقابلها ٣٥ الف اسير ايطالي في معركة برديا ٥٠٠ بين جريج وقيل في معركة طبرق يقابلها ٣٥ ألف اسير ايطالي ومجموع الضحايا البريطانيين ٢١٠٠ اما مجموع الاسرى الايطاليين فهو مائة الف اسير هذا ما تقوله اشرة.

٣١ جانفي - ماذا يقع في البلقان؟ تقول الصحف هذا اليوم ان مولوتوف وزير خارجية الروس استدعى قنصل دويلات البلقان ليلقي عليهم السؤال فوق: وتذهب احدى الصحف الى ابعاد من هذا فترى ان ساعة مولوتوف قد ازفت وانه سترك الخارجية ليعين في منصب اخر طبقا لرغائب ستالين. فاذا وقع هذا فهل تغير روسيا سياستها الخارجية ان مولوتوف كان دائما وابدا يريد الوفاق بينها وبين المانيا.

١ فيفري - الصينيون يتكئون بالهجوم البياني تضاملت الاحاديث عن

الحرب البيانية الصينية وخيم عليها النسيان غير انها من حين لآخر تنشر الصحف اخبارا عن هذه الحرب و«اخر هذه الاخبار هو اندحار الجيش البياني في جنوب هونون ومن جهة اخرى فان سوء التفاهم بين اميركا والبيان لم يغير بعد.

٢ فيفري - اثر الخطاب الذي القاه الفوهرر امس الامس كتبت «البولندي رومة» الايطالية ان الفكرة الاجتماعية التي حققتها ايطاليا والمانيا بالعمل الايجابي الذي قامت كلتا الدولتين به لجدير بان يهزم الافكار المنية عليها الدول الفاشية التي تسمى نفسها ديمقراطية وما هي في الحقيقة الا اوكار الراسمالية.

٣ فيفري - هل تستطيع اقلتيها المقاومة؟ وما هي اقصى مدة تستطيع فيها ان تقاوم جيوش المحور البعض يعطي لاقليتها شهورا والبعض ينتع فيعد امد المقاومة الى ايام.

الان مفسر اميركا بفرنسا الاميرال لياهي يرى «ان اقلتيها جديدة بالمقاومة حتى النصر النهائي» وهذا ما صرح به اميرال الصحف الاميركية مكذبا ما نشرته على لسانه احدى الصحف البلجيكية التي قالت ان الاميرال لياهي يرى ان اقلتيها سيكون نصيبها الانهزام في هذه الحرب.

٤ فيفري - تقول الوكالة الرسمية الايطالية «ستفاني» ان الهجوم الاقلتي نحو غربي ليبيا لا قيمة له ازاء القيمة التي كادت تكون انزحف الجيش الايطالي على الدلتا النيل وعلى شمال السودان.

تركيا بين الحريف والحليف

الساعة السابعة صباحا واثقة شمس جانفي الغشيلة بدأت تداعب نوافذ القصر الذي يطل في عظمة على تقرة ٧٥ دقائق وسرت في درهات القصر صدى خطوات المانوفة لديه في مثل هذا الوقت الرئيس اينونو في بدلة النصف المدنية يقصد مكتبه بعد ان اكمل فسخته اليومية على جواده اذ حضرته يستنقظ على الساعة الخامسة والنصف

بوانكاري الاتراك قصر القمامة يلتفت شعر راسه يبايض ناصع بوجه فلاح اناخولي عيون سود وجلدته براهه مخططة قليلا بثائر الجدي انف قصير مائل الى الاحدباب. هذا يبدو للعين الرجل الذي اختاره المجلس الوطني التركي ليحل محل البراهل كمال اتاتورك وعصمت اينونو رجل عمل يطبع كل يوم على اكبر عدد ممكن من الدوسيات بدقة المحامي الشغوف بالحديث فضاياه ولهذا اطلق عليه مواطنوه لقب «بوانكاري» تركي لا يصد عنه عمل الا بعد تفكير وترو دفين وعند ما يقتض موضوعا يفحصه في شق مواجه لروسيا. كما ان الروس ان صالحتها ان تبقى تركيا حيرة قوية تركيا

مكان تركيا ٢٠ مليون فيهم ١٠ في المانية اجانب ثورتها الدخان والفتن لعب التين الاوادم النحاس الكبريد الفهم البترول النيكل المغنيزيم صادراتها كل سنة ثمر من مصيوق الدرداريسل ٨٠٠٠ ركب عمل المتوججات لتركيا الى المانيا والولايات المتحدة وبنسبها لم يفت من كمال فانور حتى ضمن ليلده بعضا اقتصاديا فتزك اليرم نتج في المانه من حاجية نه في الخط القطري وآتي لمانه من لا فمشه ٢٠ في المانه من كبريد لاصطدي وآ في مانه من السور والسمه المصيه ٢٥٠٠ طر

وعند ما يفتح الرئيس اينونو دوسي روسيا يستطيع ان يلاحظ وملء نفسه الغبطة العلاقات الودية التي غشها ثيا من البرود اثناء الاتفاق الروسي الجرماني ثم ما بشت ان رجعت الحرارة الودية القديمة لان تركيا لا تزال مخلصة للدولة التي اعانتها اثناء جهادها سنة ١٩٢٢ وتركيا ليست لها رغبة ولا في استطاعتها ان تكون دفين وعند ما يقتض موضوعا يفحصه في شق مواجه لروسيا. كما ان الروس ان صالحتها ان تبقى تركيا حيرة قوية تركيا

بدون عنوان

«ليس العطاء من القبول سماحة حتى تجود وما لديك قليل» خطرت ببالي هذه البيت التي احفظها من ايام تطلي بالجامع الاظم ولا اعرف فقلتيا خطرت ببالي وانا امر التدايات التي تنشرها الصحف للاغانة الوطنية. خطرت ببالي واستعرضت الاحوال والمتاع التي يجدها هؤلاء المنكوبين في قر شتاء هذا العام. وبين هؤلاء المنكوبين اخوان لنا في الدين واللغة بين هؤلاء اسرى الحرب الذين فقدوا كل شيء يعذبهم الانتظار الممل انتظار يوم الفرج يوم جمع الشمل بالاهل والاخوان.

رددت هذه البيت وانا اكبر الروح العربية المتجلية في هذه البيت. الروح العربية السخية. الروح العربية التي يقول شعرها ان العطاء ان يكون عطاء اذا كان من الفواضل بل العطاء هو العطاء من القليل وهذا هو عين السخاء وهذا هو الذي باركه آيات الذكر الحكيم في الدين «... يوفرون على انفسهم ولو كان بهم خصاصة»

نحن قرة قرة وان ولكن ليذكر البيت العربي فوقو ليعلم وان الكثرة تاتي من القلة وليذكر ان هناك في مراكز التجمع الاسرى وجوه شاحبة ترونا بعين الخيال الى شبه حلم جميل الى العودة المنتظرة تنظر بعين الخيال الى وجوه حبيبة لديها هذا يرى خطيته وذاك بنه الرضيع والآخر امه العجوز و«آخر اباه الشيخ ليدلر هؤلاء ليفكر بان اقل شيء ياتيهم من عندنا هو شيء من بلادهم هو قطعة من هذا الشيء الذي يتوقون اليه هو عطفنا عليهم هو ذكرنا لهم هو تلك التسليبة الروحية التي ينعم بها الاسير عند ما يدرك وان هناك في ارضه لا زالوا يتذكرونه ويعطفون عليه.

وليذكر عند ما يكون في دفة بيته في هذا الشتاء القارس ليسذكر اولئك الذين فقدوا بيوتهم واهلهم واولادهم ليدكر اولئك الذين لا دفة لهم وليجد عليهم بما وسعت بيده.

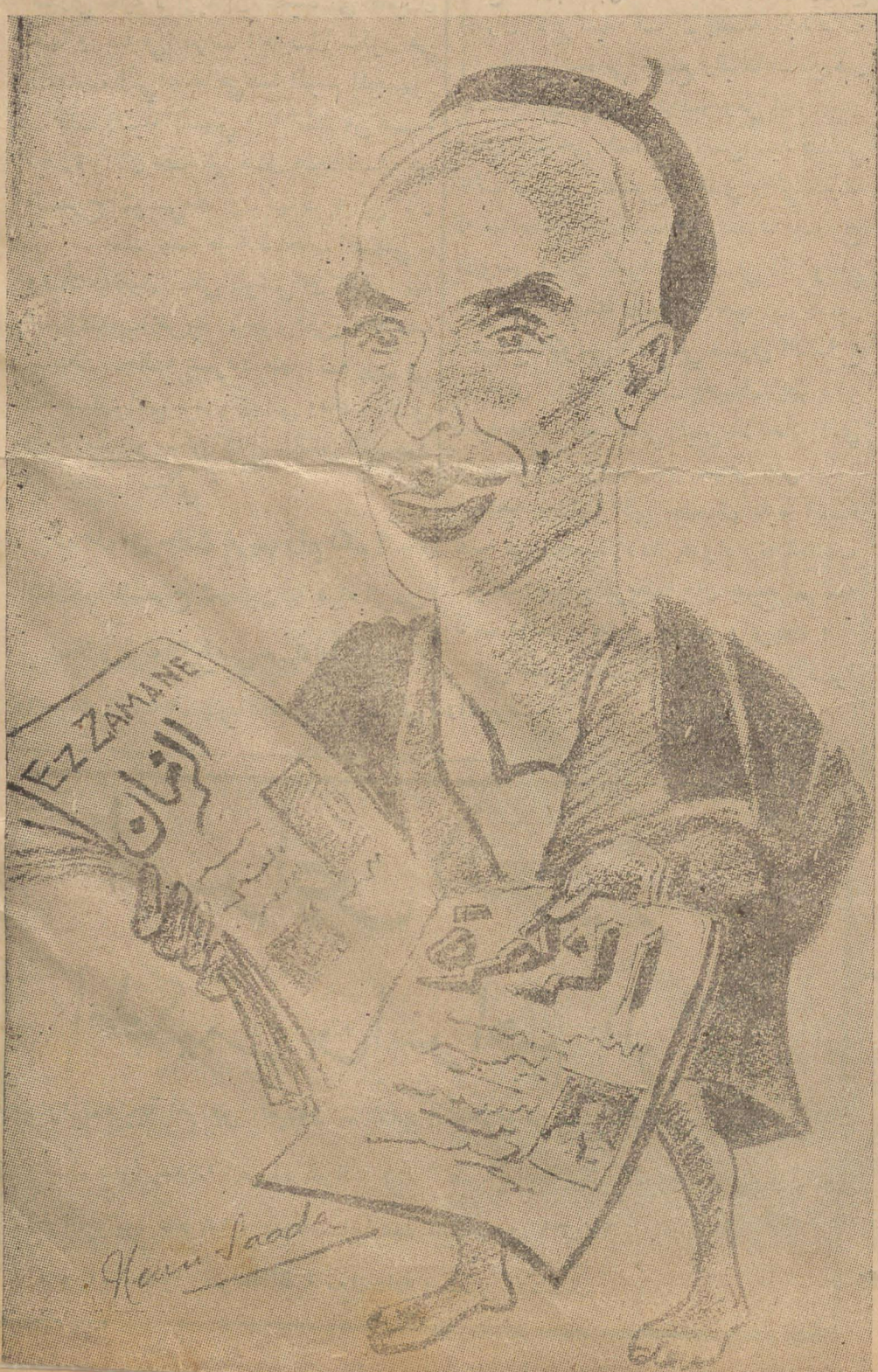
التي تجرس مضيق الدردنيل النافذة الثانية التي يطل منها الروس على العالم والتي سخر منها كبره غبايه وجوهرتها بترول باكو وفومو اوكرانيا.

تجارة مع المانيا... والى جانب دوسي الاتحاد الموفياتي دوسي الرينخ الثالث منحوا تقاريرا واحصائيات عن المبادلات التجارية بين البلدين. ولان لا زالت المانيا حريقة تركيا الاولى ف ٥٠ في المائة من صادرات تركيا وهي تقوم بشتين مليون ليرة تركية توجه شويها الى المانيا التي تقفيري اي شيء باي الاثمان. و تركيا تقتورد من المانيا الآلات الميكانيكية والملابس كما ان قسما كبيرا من سلاح الجيش التركي مستورد من معامل كروب ومومار الالمانين

ومخالفة مع انكليترا ويقول اهل الذكر انه في يوم قريب ستطفر تركيا للايمان الى احد الثقلين لانها حليفة اليونان وحليفة انكليترا وتركيا اكدت الممرار العديدة انها حاضرة لتقوم بواجب التعهدات التي تملها عليها محالفاتها فهي تجرس مضيق الدردنيل وتعدنه بها وتنتظر...

ان بعد العسر يسرا

كان شهر جوان ١٩٤٠ شهر بلقاء محقق ارجى الليل سدوله واتاح بكليلة فاقفنا بدون «الزمان» ولما بان ثلث لوامح الصبح وبدا الامل يتعش يوما فوما واخذ الدم يجري في شرايين الحياة من جديده رايانا من الواجب اصدار «الزمان» والله نسأل ان يتم علينا نعمته وان لا تعود علينا كاذبة جفوان انه سمع معجب محمد بنيس

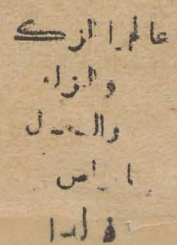


— بقية ما بالصفحة الاولى —

م ۱۶

قلم الزيد المروى

اصححه عن ترجمتي عن ابي شامس
 ارجح قصه اء د
 ذكر بسلام جمع لاء الدين
 لاء والراء لاء مع اراء
 لاء لاء لاء لاء لاء لاء
 لاء لاء لاء لاء لاء لاء



وحدود امن القبايل وان اقرص فلان
الحقيقة لانهم لا في حكمة مخنوم لانا

... 1-51

ابن تومرت

رقاب ملاز

بقلم ابن تيمية

نہرونا مح نات ** لاکل من تصدی
نہلا ہین ہد ** لا یحاذر برا
ججایی مانع ** و یحذر «بہاد»
محرم

نحمد ما زرعتو يدي
ونعطى ما لله ونهدي
تتمتع بنتيجة كدي
يشهى قايى ونرتباح

موسم هات السنة

*Société Nationale des chemins de fer
Français*

فتح المصور الفنان السيد الحبيب عصمان
معلما جديدا للتصوير الفوتوغرافي بنهج
الكسبة عدد ١٩ بتونس وهو مستعد لقبول
حرفائه بهذا المحفل واحضار جميع ما
يطلبونه من العصور العصرية او الكبرى
التلوين او بدون تلوين كما انه مستعد
للهاوة كل ذلك باثمان
الاقبال

الامام الى الذم

امام الرواية الثانية فهي «سر الاعتراف»
التي قدمتها للجمهور جمعية الاتحاد
المسرحي والرواية هي احدى الروايات
التي مثلها الاستاذ يوسف وهبي في تونس
سنة ١٩٢٧ وقد فوجئ الجمهور بشخصية
فنية تركت المسرح من سنين وكانت هذه
الشخصية هي سر نجاح هذه الرواية التي
كانت ذات حبكة مسرحية متينة اما هذه
الشخصية المخفية فهي عبقسية الأستاذ
الشاذلي بن مريجة التي ادهشت الجمهور
فقد وصل في تمثيله الى ابعاد ما يصل اليه
ممثل وقد كنت وانا اشاهد الفصل الاخير
الذي جن به الكردنيل ادى في الشاذلي

